



Regolamento concorso “Vota la miglior vetrina di Natale della Città”

1. Scopo del concorso

¹Per risvegliare la creatività e ritrovare l'ispirazione natalizia, la Città ha indetto un concorso online per premiare i commercianti o esercenti pubblici dei 13 quartieri che si impegneranno a realizzare la miglior vetrina per il periodo natalizio.

²Il pubblico potrà esprimere online il proprio voto a favore delle vetrine in concorso.

³Al termine del periodo del concorso, saranno definiti i 10 commerci o esercizi pubblici più votati ed estratte a sorte 21 persone tra il pubblico che hanno votato per questi commerci o esercizi pubblici.

2. Periodo del concorso

¹I commercianti e esercizi pubblici partecipanti (in seguito “attività concorrenti”) dovranno garantire l'allestimento natalizio scelto dal 6 dicembre 2021 al 7 gennaio 2022 compresi.

²Il pubblico potrà esprimere online il proprio voto dal 9 dicembre al 7 gennaio 2022 su www.nataleincitta.ch.

³Durante il periodo del concorso verranno pubblicate le foto dei commerci e esercizi pubblici partecipanti che avranno aderito al concorso, così come il nome, l'indirizzo e il sito web.

3. Regole per i commercianti e esercizi pubblici

¹Possono partecipare le attività commerciali (commercianti, esercizi pubblici o altre attività economiche) con sede nella Città di Bellinzona.

²Per iscriversi, le attività concorrenti devono inviare entro il 3 dicembre 2021 a economia@bellinzona.ch il modulo di adesione compilato e firmato.

³L'allestimento natalizio deve concernere una vetrina o, in mancanza di una vetrina, uno spazio interno di almeno 1 m².

⁴Singoli prodotti in vetrina possono esser venduti e sostituiti ma la decorazione principale scelta dev'esser chiara e mantenuta per tutta la durata del concorso.

⁵L'iscrizione sarà confermata unicamente dopo che l'attività concorrente avrà trasmesso una foto della vetrina o spazio decorato, entro il 6 dicembre 2021.

⁶La partecipazione è gratuita.

⁷Ogni commerciante o esercente è tenuto a promuovere il concorso all'interno della propria attività.

⁸Attività commerciali con più filiali o succursali possono partecipare con una sola sede.

4. Regole per il pubblico

¹Il voto online è aperto a tutte le persone con più di 12 anni.

²Ogni persona può esprimere un solo voto.



5. Verifica da parte degli organizzatori

Dal 6 dicembre 2021 al 7 gennaio 2022 i membri della Giuria sono autorizzati a verificare dal vivo lo stato della vetrina / spazio allestito, comunicando la propria identità.

6. Promozione sui canali social

Nel periodo del concorso, sui social che fanno capo alla Città di Bellinzona potrà essere promosso il concorso e pubblicati i dati delle attività partecipanti (foto, nome attività economica partecipante al concorso, quartiere, sito web) e il risultato intermedio del voto del pubblico.

7. Esclusione dal concorso

L'attività partecipante che non rispetta le presenti regole potrà essere eliminata dal concorso.

8. Sistema di calcolo del punteggio per le attività partecipanti

Il punteggio si compone per il 50% del voto dei partecipanti del concorso online e per il restante 50% verrà attribuito da una giuria apposita composta da una rappresentante della Città attiva nel Servizio promozione economica (Sara Demir), dalla presidente della SCB Claudia Pagliari e dal presidente della SCG Igor Bruschi.

9. Esito del concorso

¹La classifica delle 10 attività partecipanti di Bellinzona con la miglior vetrina verrà decretata il 17.01.2021 e verranno informati i 10 vincitori.

²Il medesimo giorno avverrà l'estrazione dei 21 vincitori al concorso online.

³I vincitori saranno informati per e-mail ed il loro nominativo, così come eventuali fotografie della consegna dei premi, sarà trasmesso ai media e pubblicato sul sito www.nataleincitta.ch.

⁴Se non sarà possibile contattare i vincitori o se i premi non saranno ritirati entro il 15.03.2022, ogni diritto al premio decadrà.

⁵È esclusa qualsiasi conversione in denaro dei premi.

⁶I dati personali dei partecipanti al concorso possono essere utilizzati dai partner dell'iniziativa per scopi afferenti alle loro attività di promozione.

10. Termini e condizioni finali

¹Non si terrà nessuna corrispondenza in merito all'iniziativa, tranne quella con i vincitori del concorso. I vantaggi e i premi non potranno essere versati in contanti, né convertiti in denaro.

²Con la partecipazione al concorso online "Vota la miglior vetrina di Natale della Città" si dichiara di accettare esplicitamente il presente regolamento.

Bellinzona, novembre 2021

NATALE IN CITTÀ 2021

PREMI PER I VOTANTI DEL CONCORSO ONLINE - vota la miglior vetrina di Natale della Città

No.	In cosa consiste	Offerto gentilmente da	Valore in CHF
1	Una E-Bike 28" Bici trekking Riverside 500 Linea Performance Uomo 400 WH Grigio/Blu	Decathlon (Sport) Sant'Antonino, Sant'Antonino	1'800.00
2	Un paio di Sci Stöckli a scelta con attacco del valore di fr. 1'299.--	Splügen Sport AG, Bellinzona-Camorino	1'299.00
3	Un aspirapolvere Dyson v11 parquet extra del valore di fr. 600.-- (valore al 11.11.21)	MANOR Grandi Magazzini, Bellinzona	600.00
4	Rail Check del valore di fr. 500.--	Arcobaleno	500.00
5	Abbonamento trimestrale allo Splash and Spa all inclusive (Splash + Spa + Fit-Center) del valore di fr. 490.--	Splash & Spa Tamaro SA, Rivera-Monteceneri	490.00
6	1x pernottamento in Junior Suite per 2 persone, inclusa prima colazione a buffet, entrata alla SPA e Ticino Ticket del valore di fr. 316.60	Hotel & SPA Internazionale, Bellinzona	316.60
7	Un Piumino 4 Stagioni Dorbena del valore di fr. 295.-- (valore al 11.11.21)	MANOR Grandi Magazzini, Bellinzona	295.00
8	Rail Check del valore di fr. 250.--	Arcobaleno	250.00
9	Trattamento rigenerante viso e capelli (trattamento viso con macchinario, attiva il collagene della pelle e elimina le rughe superficiali con trattamento ristrutturante ai capelli e brushing a scelta) del valore di 150.-	Rigenera Hair and Beauty, Bellinzona	150.00
10	SONY NW-WS623 Lettore MP3 da 4 GB Nero del valore di fr. 149.95	Media Markt Grancia, Grancia	149.95
11	Cena per 2 persone - Welcome Drink (piatto princ. con 2 meze per persona, dessert, 1l acqua e caffè) del valore di ca. fr. 145.--	Ristorante Internazionale - Levante & Grill 800°C, Bellinzona	145.00
12	Zainetto Samsonite del valore di fr. 140.--	Farmacia Cugini, Bellinzona-Giubiasco	140.00
13	5 x Biglietti validi per un'entrata al Cinema Forum (fr. 17.-- ciascuno)	Città di Bellinzona	85.00
14	5 x Biglietti validi per un'entrata al Cinema Forum (fr. 17.-- ciascuno)	Città di Bellinzona	85.00
15	5 x Biglietti validi per un'entrata al Cinema Forum (fr. 17.-- ciascuno)	Città di Bellinzona	85.00
16	4 x Biglietti validi per un'entrata al Cinema Forum (fr. 17.-- ciascuno)	Città di Bellinzona	68.00
17	4 x Biglietti validi per un'entrata al Cinema Forum (fr. 17.-- ciascuno)	Città di Bellinzona	68.00
18	4 x Biglietti validi per un'entrata al Cinema Forum (fr. 17.-- ciascuno)	Città di Bellinzona	68.00
19	4 x Biglietti validi per un'entrata al Cinema Forum (fr. 17.-- ciascuno)	Città di Bellinzona	68.00
20	4 x Biglietti validi per un'entrata al Cinema Forum (fr. 17.-- ciascuno)	Città di Bellinzona	68.00
21	4 x Biglietti validi per un'entrata al Cinema Forum (fr. 17.-- ciascuno)	Città di Bellinzona	68.00

PREMI PER LE ATTIVITÀ ECONOMICHE DEI 13 QUARTIERI CON LA MIGLIOR VETRINA DI NATALE DELLA CITTÀ

No.	In cosa consiste	Offerto gentilmente da	Valore in CHF
1	Un Apple iPad Pro (12.9"/256GB)	Swisscom (Svizzera) SA, Bellinzona	1'390.00
2	Un aspirapolvere robot della Miele modello Scout RX1	Nimis Nord SA, Bellinzona	749.00
3	Abbonamento trimestrale allo Splash and Spa all inclusive (Splash + Spa + Fit-Center) del valore di fr. 490.--	Splash & Spa Tamaro SA, Rivera-Monteceneri	490.00
4	Abbonamento Associazione Calcio Bellinzona Tribuna 2022-2023 del valore di fr. 350.--	ACB, Bellinzona	350.00
5	1x pernottamento in Junior Suite per 2 persone, inclusa prima colazione a buffet, entrata alla SPA e Ticino Ticket del valore di fr. 316.60	Hotel & SPA Internazionale, Bellinzona	316.60
6	Rail Check del valore di fr. 250.--	Arcobaleno	250.00
7	SONY SRS-XB43 Altoparlante bluetooth (Nero) del valore di fr. 139.-- (valore al 24.11.21)	Media Markt Grancia, Grancia	139.00
8	Un Cofanetto Lancôme del valore di fr. 119.-- (valore al 11.11.21)	MANOR Grandi Magazzini, Bellinzona	119.00
9	10 buoni da fr. 10.-- ciascuno per un valore totale di fr. 100.--	Coop	100.00
10	4 x Biglietti validi per un'entrata al Cinema Forum (fr. 17.-- ciascuno)	Città di Bellinzona	68.00